

A°. 1813.

N°. 22

AFFICHES,
ANNONCES

ET

AVIS DIVERS

DE

ROTTERDAM.

Samedi le 20 Février.



ADVERTENTIE, AANKONDIGINGEN

EN

BERIGTEN

VAN

ROTTERDAM.

Saturdag den 20 February.

(Vervolg der Lyst van den Civielen Staat van Rotterdam in de maand February.)

OVERLEDENEN.

Dati.

Den 5den.

(le 5.)

Cornelia Kok, weduwe van (veuve de) Johannes Kloppers,
 Maria Brans, weduwe van (veuve de) Hendrik Schoeyer,
 Joseph Hendrik Keyneker,
 Dirk van den Broek,
 Pieterella van den Tempel, huisvrouw van (épouse de) Johannes van
 der Sloot,
 Het kind van (l'enfant de) Hendrik Hyna,
 Het kind van (l'enfant de) Matthys van den Berg,
 Het kind van (l'enfant de) Abraham Piekaar,
 Het kind van (l'enfant de) Jan Hanegraaf,
 Het kind van (l'enfant de) Daniel van den Dries,

Den 6den.

(le 6.)

Anna van Wilfen, huisvrouw van (épouse de) Hermanus Bickenbach,
 Het kind van (l'enfant de) Johan Braun,
 Het kind van (l'enfant de) Johannes Zeverboom,
 Het kind van (l'enfant de) Johannes Bakker,

Den 8sten.

(le 8.)

Emanuel Krep,
 Johanna van Manen,
 Jan Geerling,
 Johanna Botham, huisvrouw van (épouse de) Jan Eslich,
 Het kind van (l'enfant de) Jan Verboom,
 Albertus Blokken,
 Fredrik Paulus Morisse,
 Johannes Henricus Vrymont,
 Jacob de Jong,
 Elizabeth van der Veer, weduwe van (veuve de) Lucas Michel,

Den 9den.

(le 9.)

Jacobus Schombag,
 Elizabeth Starrenberg, weduwe van (veuve de) Barend de Bruin,
 Jacobus Knaap,
 Gerrit van der Velden,
 Anna Potters, weduwe van (veuve de) Steven Bouwe,
 Jan Hendrik Swieters,
 Maria Waterreus, weduwe van (veuve de) Gysbertus van der Doorn,
 Pieterella Paulus, weduwe van (veuve de) Hendrik de Korte,
 Jan Verboef,
 Jan Philip Klouk,
 Trena Brändly, huisvrouw van (épouse de) Pieter White,
 Het kind van (l'enfant de) Johannes Coenraad Lander,
 Het kind van (l'enfant de) Abraham Kok,
 Het kind van (l'enfant de) Johannes van den Broek,
 Het kind van (l'enfant de) Hendrik Schreepers,
 Het kind van (l'enfant de) Joseph Korst,
 Het kind van (l'enfant de) Christiaan Louwerens,

Woonplaats.
Demeure.Jaref.
Ans.Maand.
Mois.Dagen.
Jours.

Armhuis,	71		
Armhuis,	78		
Armhuis,	83		
Werkhuis,	33		
Zwanensteeg,	71		
Agter het Klooster,		10	
Hoogenzeedyk,	6	6	
Leeuwenstraat,			12
Vyversteeg,		1	4
Noordblaak,		3	
Langebaanstraat,	52		
Kwakernaat,	2		
Vleeshouwersgang,	1	11	
Langebaanstraat,		11	
Schildersteeg,	39		
Schiedamschendyk,	75		
Raamstraat,	51		
Zwanensteeg,	49		
Baan,	2	7	
Delftschevaart,	47	6	
Delftschevaart,	39	9	
Westewagenstraat,	74		
Slakade,	39		
Molensteeg,	75		
Gasthuis,	67		
Gasthuis,	82		
Gasthuis,	57		
Gasthuis,	62		
Gasthuis,	50		
Schiedamschendyk,	81	3	
Hoffstraat,	79		
Zandstraat,	75		
Binnenweg,	67		
Slakade,	52		
Valkensteeg,	48		
Hoogenzeedyk,	6		
Goudschewagenstr.,	6		
Cool-Cingel,	4		
Goudschen Cingel,	4		
Boschlaan,	3	11	
Delftschevaart,	3	4	

Den 9den. (le 9.)

Het kind van (*l'enfant de*) Leendert Pak,

Het kind van (*l'enfant de*) Willem Neef,

Het kind van (*l'enfant de*) Hermanus Palte,

Het kind van (*l'enfant de*) Jan Blaauwvoet,

Den 10den. (le 10.)

Het kind van (*l'enfant de*) Johannes Martinus de Wit,

Het kind van (*l'enfant de*) Isaak van den Berg,

Het kind van (*l'enfant de*) Hendrik van Leeuwen,

Het kind van (*l'enfant de*) Gerrit Boeser,

Het kind van (*l'enfant de*) Gerrit Hendrik Richter,

Belia Cornelia de Bosfon,

Maria van Es, weduwe van (*veuve de*) Jan Harmanus Meyster,

Gezyna Sara Kouwenhoven, huisvrouw van (*épouse de*) Wouter Panfemaker,

Den 11den. (le 11.)

Cornelia Verkade,

Angenita Kriger,

Maria Hofland, weduwe van (*veuve de*) Hendrik Kolderhof,

Sander van As,

Maria van der Krap, weduwe van (*veuve de*) Nicolaas Kerkers,

Het kind van (*l'enfant de*) Leendert Pak,

Het kind van (*l'enfant de*) David Aron Cyfer,

Het kind van (*l'enfant de*) Klaas Tas,

Den 12den. (le 12.)

Het kind van (*l'enfant de*) Jan Willems van Teerling,

Lena Dideriks, huisvrouw van (*épouse de*) Jan Fris,

Het kind van (*l'enfant de*) Jacob van Voorn,

Het kind van (*l'enfant de*) Matthys Seelbach,

Het kind van (*l'enfant de*) Mr. Abraham Gevers Deynoot,

Den 13den. (le 13.)

Jannetje van der Heyden, weduwe van (*veuve de*) Willem Groenevelt,

Yda van Kessel, huisvrouw van (*épouse de*) Hendrikus Weitemans,

Het kind van (*l'enfant de*) Cornelis van der Heiden,

Het kind van (*l'enfant de*) Arie Reyns,

Het kind van (*l'enfant de*) Dirk Limburg,

Het kind van (*l'enfant de*) Pieter Herrebeek,

Het kind van (*l'enfant de*) Jan van Dinter,

Jacob van der Star,

Het kind van (*l'enfant de*) Everhardus Stoelendrajer,

Den 14den. (le 14.)

Peter Roche,

Klaasje Bosfers,

Het kind van (*l'enfant de*) Jacob Boudewyns,

Het kind van (*l'enfant de*) Harmen Otto,

Anna Barbera Catrina Godding, huisvrouw van (*épouse de*) Hendrik Kamps,

Pieter Verham,

Cornelis Petrus Josephus van der Kun,

Het kind van (*l'enfant de*) Jan Soetermeer,

Johannes Pennewalt,

Het kind van (*l'enfant de*) Steve Bouwe,

Het kind van (*l'enfant de*) André Fortanier,

Het kind van (*l'enfant de*) Johan Gotlob Keert,

Matthys Smittenaar,

Het kind van (*l'enfant de*) Meyer Barend Bor,

Den 15den. (le 15.)

Valentyn Hepp,

Elizabeth Bouganne,

Maria de Mön, weduwe van (*veuve de*) Cornelis Valk,

Het kind van (*l'enfant de*) Evert van Kal,

Louwerensje de Jong, weduwe van (*veuve de*) Steven Juffermans,

Johanna Somholt, weduwe van (*veuve de*) Johannes Seltenryk,

Adriana Dekker, weduwe van (*veuve de*) Simon van der Burg,

Het kind van (*l'enfant de*) Hendrik Bascyn,

George Hendrik Hoogwerff,

Het kind van (*l'enfant de*) Jacob de Jongh,

Het kind van (*l'enfant de*) Johan Everhard de Wolff,

Woonplaats. <i>Demeure.</i>	Jaren. <i>Ans.</i>	Maand. <i>Mois.</i>	Dagen <i>Jours.</i>
Korte Lynsteeg,	3		
Goudschenweg,	2		
Goudschenweg,	1	2	
Botersloot,			15
Steiger,		3	7
Schildersteeg,	8	6	
Hoedemakersgang,	5	2	
Slakade,	1	4	
Delftschevaart,	1	10	
Goudscheceingel,	57		
Kaay Kon. v. Rome,	80		
Leuehaven,	58		
Armhuis,	36		
Armhuis,	56		
Armhuis,	81		
Gasthuis,	32		
Hoogenzeedyk,	51	11	10
Kortelynsteeg,		7	
Potrebakkerssteeg,		4	
Goudschenweg,	7		
Banketstraat,	4	6	
Langefrankestraat,	50		
Hoogenzeedyk,		3	14
agter 't Klooster,	2	11	
Leuehaven,			30
Agter het Klooster,	66		
Gaandery,	42		
Groenendaal,	14		
Agter het Klooster,	4		
Langelynsstraat,	2		
Bellegang,	1	7	
Vierwindestraat,	1	6	
Langelynsstraat,	54		
Schiekade,	3		
Leuehaven,	28		
Dulhuis,	60		
Schubdevisteeg,	9	6	
Oppert,	5	7	
Houttuin,	42		
Goudschenweg,	25		
Leuehaven,	32	10	
Kipstraat,	3		14
Zandstraat,	63		
Kalverstraat,	6		
Delftschevaart,			15
Kaptein-Ymansteeg,	3		
Goudschewagenstr.,	27		
Schiedamschendyk,	6		
Gasthuis,	57		
Gasthuis,	29		
Gasthuis,	72		
Armhuis,	13		
Armhuis,	84		
Armhuis,	54		
Koningshoofd,	61		
Kortewagenstraat,	1	6	
Wynstraat,	37		
Vrouwenhuissteeg,	1	6	
Breefstraat,		4	21

Den 16ten. (le 16.)

Het kind van (*l'enfant de*) Ilaak van Gosselaar,
 Jan Boet,
 Het kind van (*l'enfant de*) Arie van der Tor,
 Het kind van (*l'enfant de*) Teunis Schegter,
 Johannes George Köhler,
 Maarten Hansteyn,
 Adriaan van Gelder,
 Allegonda Corsten, weduwe van (*veuve de*) Adrianus Johannes Brouwer,

Den 17den. (le 17.)

Lysje Adams,
 Het kind van (*l'enfant de*) Antoine Mioulet,
 Het kind van (*l'enfant de*) Adrianus van Straatum,
 Het kind van (*l'enfant de*) David Chabot,
 Het kind van (*l'enfant de*) Willem Wilschut,
 Het kind van (*l'enfant de*) Willem Wilschut,
 Het kind van (*l'enfant de*) Hendrik Metzuy,
 Jan Bekker,
 Johanna Loreyn, huisvrouw van (*épouse de*) Johan George Klapper,
 Het kind van (*l'enfant de*) Jean Neycefas,
 Hendrik Jacobs,
 Agatha Oosterman, huisvrouw van (*épouse de*) Johannes Arnoldus Leurs,

Den 18den. (le 18.)

Het kind van (*l'enfant de*) Abraham Kok,
 Het kind van (*l'enfant de*) Kryn van der Waal,
 Engelina Kuypers, weduwe van (*veuve de*) Jacob Vermeer,
 Het kind van (*l'enfant de*) Philippus Pieters,
 Het kind van (*l'enfant de*) Cornelis Hoogeveen,
 Ilaac van Leeuwen,
 Het kind van (*l'enfant de*) Lucas Wols,
 Christina Anderstad, weduwe van (*veuve de*) Pieter den Hartog,
 Johanna Kampsteeg, weduwe van (*veuve de*) Pieter Boute,
 Neeltje Booy, weduwe van (*veuve de*) Cornelis Bofaart,
 Gerarda Scheepen, huisvrouw van (*épouse de*) Cornelis van Dyck,
 Paulus Scheuderling,

Woonplaats. Demeure.	Jaren Ans.	Maand. Mois.	Dagen Jours.
Westewagenstraat,	1	6	
Kikkersteeg,	49		
Rottekade,	5		
Lommerstraat,	5	6	28
Lange Frankenstr.,	69	2	
Boterflood,	42		
Kipstraat,	80		
Nieuwehavensteeg,	41		
Groenendaal,	95	6	
Hoogstraat,			5
Wyastraat,	3	5	
Zalmhaven,	9		
Schubdevisteeg,	1	2	
Schubdevisteeg,	3	2	
Molenwerf,			13
Kikkersteeg,	56	3	14
Lange Frankenstr.,	44		
Schrynwerkersst.,	10		
Stinkflood,	42		
Wydemarksteeg,	70	9	
Goudschewagenstr.,	2	11	
Schiekade,		2	
Kortepannekoekstr.,	54		
Bellegang,	5		
Vyversteeg,	3		
Schiedamschendyk,	59		
Kleine Kipstraat,		6	
Paddersteeg,	64		
Armhuis,	73		
Armhuis,	51		
Wyastraat,	67		
Boterflood,	34		

(Het vervolg hierna.)

PRIK-COURANT.

Rotterdam le 19 Février.

Véritable crouste rouge de Mai	f 24½
Crouste rouge	23½
de Laurent	23
d'Été	22½
d'Automne	21½ à 22
Petite véritable crouste rouge	24 à 25
crouste rouge	23½ à 24
Laurent	23 à 22½
d'Été	22
d'Automne	21½
Petite Mollerte	21
de Gouda, de 24 à 30 Ⓖ	21
20 - 22 -	20½
16 - 18 -	20
14 - 15 -	19½

1°. d'Été un florin plus bas.

2°. un florin plus bas que 1°. d'Été.

Français de Gouda, de 9 à 12 Ⓖ 15½ à 15½ |

Cumine de Leijde le 300 Ⓖ 34 à 36 |

d'Été 33 à 34 |

d'Automne 30 à 32 |

de Delft de Mai, le 100 Ⓖ 11 |

d'Été 10 |

d'Automne 9 |

Beurre Hollandais (d'été et d'hiver) 34 à 36 |

de Frise 21 à 28 |

de Guelde 23½ |

de Bois-le-Duc 22½ |

PRYS-COURANT.

Rotterdam den 19 Febrvary.

Middelbare gesmeerde Mey-Kaas	f 24½
getournefolde	23½
Lourens	23
Zomer	22½
Herfst	21½ à 22
Kleine gesmeerde Mey	24 à 25
getournefolde dito	23½ à 24
Lourens	23 à 22½
Zomer	22
Herfst	21½
Witkorst, van 3 à 4 Ⓖ	21
Goudsche Mey, van 24 à 30 Ⓖ	21
20 - 22 -	20½
16 - 18 -	20
14 - 15 -	19½

1°. Zomer alle f 1: - lager.

2°. f 1: - lager als 1°. Zomer.

Franche Goudsche, van 9 à 12 Ⓖ 15½ à 15½ |

Leydsche Komynde Mey de 300 Ⓖ 34 à 36 |

Zomer 33 à 34 |

Herfst 30 à 32 |

Delftsche Komynde Mey, de 100 Ⓖ 11 |

Zomer 10 |

Herfst 9 |

Hollandsche Boter (gras en hooi) 34 à 36 |

vriessche dito 24 à 28 |

Geldersche dito 23½ |

Bossche dito 22½ |

Int. pCt.	EFFETS PUBLICS. <i>Amsterdam le 18. Février.</i>	Pr.
2½	Inscription au Grandlivre	11½ à 12
—	Certificats	—
3	Inscription	13½ à 13½
—	Certificats	—
3½	Inscription	14½ à 15½
—	Certificats	—
4	Inscription	17 à 17½
—	Certificats	—
5	Inscription	22 à 22½
—	Certificats	—
6	Inscription	26 à 26½
—	Certificats	—
7	Certificats	9 à 9½
5	Annuités de vingt ans 1805	10½ à 11
4	Bons sur les Domaines	46 à 46½
5	Bons du Syndicat, 2me série	—
—	Idem, 3me —	95½ à 96½
—	Idem, 4me —	84½ à 85½
—	Idem, 5me —	74 à 75
—	Idem, 6me —	67 à 68
—	Idem, 7me —	64 à 65½
—	Tiers Consolidés	74 à 74½
—	Certificats d'idem	—
—	Russie sans Coupon	42 à 42½
5½	Fons Américains, chez Hope et Comp.	92 à 93
5	Suède	23½ à 25½
—	Prusse	—
—	Autriche chez Goll et Comp.	18 à 20
4	Idem	16 à 17
5	Certificats de Vienne, chez les mêmes	17½ à 18
5½	Sur l'Espagne, 1805	15½ à 16
—	Idem 1807	18½ à 19½
5	Portugal	87 à 88
—	Monte Napoleon	—
—	Certificats idem	56 à 56½
—	Certificats Naples	—

Int. pCt.	EFFECTEN. <i>Amsterdam den 18 February.</i>	Pr.
2½	Inschrijving in het grootboek	11½ à 12
—	Certificaten	—
3	Inschrijving	13½ à 13½
—	Certificaten	—
3½	Inschrijving	14½ à 15½
—	Certificaten	—
4	Inschrijving	17 à 17½
—	Certificaten	—
5	Inschrijving	22 à 22½
—	Certificaten	—
6	Inschrijving	26 à 26½
—	Certificaten	—
7	Certificaten	9 à 9½
5	Twintigjarige Renten 1805	10½ à 11
4	Domein-Bons	46 à 46½
5	Bons Syndicaat, 2de serie	—
—	dito 3de —	95½ à 96½
—	dito 4de —	84½ à 85½
—	dito 5de —	74 à 75
—	dito 6de —	67 à 68
—	dito 7de —	64 à 65½
—	Tiers Consolidés	74 à 74½
—	Certificaten van dezelve	—
—	Obligatiën op Rusland zonder Coupon	42 à 42½
5½	America, Hope en Comp.	92 à 93
5	Zweden	23½ à 25½
—	Pruisen	—
—	Oostenryk, by Goll en Comp.	18 à 20
4	dito	16 à 17
5	Weener Certificaten by dezelve	17½ à 18
5½	Obligatiën Spanje, 1805	15½ à 16
—	dito 1807	18½ à 19½
5	Portugal	87 à 88
—	Monte Napoleon	—
—	Certificaten dito	56 à 56½
—	Certificaten Napels	—

SCHIEDAM le 19 Fevrier.

PETITES EAUX, les 30 veltes, sans Futaille, 14 ℥

GENIÈVRE, les 30 veltes, sans Futaille, 15½ ℥

GENIÈVRE, preuve d'Amsterdam, 17 ℥

Marte à Rotterdam.

Dimanche le 21 Fevrier le matin	7 heures 59 min.
— l'après-midi	8 — 21 —
Lundi le 22 Fevrier le matin	8 — 40 —
— l'après-midi	9 — 5 —
Mardi le 23 Fevrier le matin	9 — 30 —
— l'après-midi	9 — 56 —

Mariés,

DINGEMAN SCHOONNEJONGEN,
Rotterdam de Middelbarnis,
 le 10 Fevrier 1813. et
JOHANNA VAN DER MEER,
 veuve de P. H. VAN DER GRAAFF.

Mariés,

PIETER CORNELIS BARENDREGT
 et
MARIA OOSTHOEK.
Oudshoorn le 17 Fevrier 1813.

SCHIEDAM den 19 February.

MOUTWYN, de 30 Virtels, zonder Fust, 14 ℥

GENEVER, de 30 Virtels, zonder Fust, 15½ ℥

GENEVER, Amsterdamsche Proef, 17 ℥

Hoog water voor Rotterdam.

Zondag den 21 February 's morgens te	7 uren 59 min.
— 's namidd. —	8 — 21 —
Maandag den 22 February 's morgens —	8 — 40 —
— 's namidd. —	9 — 5 —
Dingsdag den 23 February 's morgens —	9 — 30 —
— 's namidd. —	9 — 56 —

Heden-zyn getrouwd,

DINGEMAN SCHOONNEJONGEN,
Rotterdam van Middelbarnis,
 den 10 February 1813. en
JOHANNA VAN DER MEER,
 wed. P. H. VAN DER GRAAFF.

Heden zyn ondertrouwd,

PIETER CORNELIS BARENDREGT
 en
MARIA OOSTHOEK.
Oudshoorn den 17 February 1813.

Mon Épouse chérie, MARIA THERESIA CATHARINA DE VOGEL, est accouchée ce matin très heureusement d'un FILS.

Rotterdam
le 13 Février 1813.

J. E. A. VAN DER KUN,

Mon cher Époux, CORNEILLE P. J. VAN DER KUN, est décédé aujourd'hui, à l'âge de 32 ans et 10 mois, à la suite d'une fièvre nerveuse et catharale, me laissant, après huit ans de la plus heureuse union, trois enfans, trop jeunes encore pour partager mes regrets et ma juste douleur.

Rotterdam
le 13 Février 1813.

C. E. HELMICH,
veuve de C. P. J. VAN DER KUN.

Aujourd'hui je fus accablé de la plus grande tristesse: mon épouse chérie, AGATHA OOSTERMAN, avec qui j'étais uni à peu près 19 ans, me fut enlevée très inopinément cet après-midi, entre une et une heure et demie, à l'âge de 70 ans et 9 mois. — Je jouissais d'une très heureuse hyménée, mais, hélas! un accident des plus tristes mit un terme à mon bonheur. En montant l'escalier mon épouse fit une chute et décéda quelques minutes après. Tous ceux qui connaissent la situation affreuse dans laquelle je me vois maintenant plongé avec mes deux enfans, prendront sans doute part en ma douleur. Mon unique consolation est en Dieu, en qui je mets toute ma confiance, et qui j'espère sera mon soutien. Je perds en elle une épouse vertueuse et tendre, et mes enfans une mère des plus bonnes. Les personnes qui ont connu son caractère, apprécieront ma perte, et mes amis, à qui j'en donne connaissance par la présente, participeront à mon malheur et m'excuseront de lettres de condoléance.

Rotterdam
le 15 Février 1813.

J. A. LEURS.

Aujourd'hui est décédé après une union conjugale de plus d'onze années, à l'âge de trente-quatre ans, mon cher Époux, JOHANNES OLLIER, en son vivant piqueur de la ville. J'en donne connaissance par la présente à mes parens et amis, les priant de m'excuser de lettres de condoléance.

ANTOINETTA PETRONELLA BASTERS,
Rotterdam
le 18 Février 1813.

veuve de JOHANNES OLLIER.

. Comme STEVE TEN BOSCH, natif de Rotterdam, s'est absenté depuis deux ans, sans donner les moindres renseignemens sur le lieu de sa demeure à ses tuteurs, et comme il est du plus grand intérêt des sous-nommés de savoir sa demeure, il est invité par la présente de se rendre chez ses dits tuteurs, ou de leur indiquer où il se trouve, afin de les mettre par là à même de l'entretenir sur des affaires de la plus grande importance. Les personnes qui donneront quelques renseignemens sur ledit jeune homme seront bien récompensées, par J. C. TH. PEX, section E, n°. 27, ou par J. VERHAEREN, wyk E, n°. 152.

Rotterdam le 16 Février 1813.

. A louer ou à vendre un Fonds de commerce solide avec Maison et Magasin. S'adresser pour des informations chez D. G. LOURON, m^re maçon, Leuvehaven, à Rotterdam.

Myne geliefde Huisvrouw, MARIA THERESIA CATHARINA DE VOGEL, verloste heden morgen, allervoorspoedigst, van een welgeschapen ZOON.

Rotterdam
den 13 February 1813.

J. E. A. VAN DER KUN.

Heden overleed alhier aan eene hevige zenuw-zinkingziekte van acht dagen, myn waarde en veelgeliefde Echtgenoot, CORNELIUS P. J. VAN DER KUN, in den ouderdom van 32 jaren en 10 maanden, na eene gelukkige echtvereeniging van 8 jaren, nalatende drie kinderen, te jong om het verlies dat wy ondergaan te beseffen.

Rotterdam
den 13 February 1813.

C. E. HELMICH,
wed. C. P. J. VAN DER KUN.

Heden trof my de allergevoeligste slag: myne geliefde echtgenote, AGATHA OOSTERMAN, met welke ik byna 19 jaren teeder mogt vereenigd zyn, werd my heden namiddag, tusschen één en half twee uren, in den ouderdom van 70 jaren en 9 maanden, op het onverwagtst ontrukkt. Met vreugde en vergenoegdheid genoot ik een gerust huwlyk; maar, helaas! een ramp maakte hier een einde van. Hare huishoudelyke bezigheden riepen haar, maar naauwlyks was zy boven op den trap, of sloeg bezyden of agter over, en was binnen weinige minuten van het bydelyke in het eeuwige gevoerd. Elk, die myne omstandigheden indenkt, waarin ik met myne twee dochmondige kinderen gedompeld ben, zal gaarne in myne smart deelen. Myn eenigste troost is God, in welke ik al myn vertrouwen stel, en die my in dit voor my zoo smertelyk verlies zal ondersteunen. Ik verlies in haar eene brave en teederste echtgenote, en myne kinderen eene voor hen zorgvuldige moeder. Een yder, die haar braaf en deugdzaam karakter gekend heeft, zal de waarde van dit myn treffend verlies kunnen beseffen. Myne vrienden en bekenden, voor welke deze kennisgeving dient, zullen, zoo ik vertrouw, in myne regtmatige droefheid deelen en my van brieven van rouwbeklag verschoonen.

Rotterdam
den 15 February 1813.

J. A. LEURS.

Heden overleed, na eene echtverbintenis van ruim elf jaar, in den ouderdom van vierendertig jaren, myn teeder geliefde Echtgenoot, JOHANNES OLLIER, in leven stads piqueur; geve langs deze weg kennis aan naastbestaanden en vrienden, en verzoeken van brieven van rouwbeklag verschoond te blijven.

ANTOINETTA PETRONELLA BASTERS,
Rotterdam
den 18 February 1813.

wed. van JOHANNES OLLIER.

. Alzoo STEVE TEN BOSCH, geboren te Rotterdam, zich sedert twee jaren heeft geabsenteerd, zonder aan zyn Voogden eenig narigt van zyn verblyf te geven, en daar het de ondergeteekenden ten hoogsten aan gelegen is om zyn verblyf te weten; zoo wordt dezelve aangemaand zich zelven, ten spoedigsten, alhier te vervoegen of narigt van zyn verblyf te geven, om met hem over zaken van groot belang te spreken: iemand die eenig narigt van hem kan geven, zal ordentelyk beloont worden, van J. C. TH. PEX, wyk E, n°. 27, of by J. VERHAEREN, wyk E, n°. 152.

Rotterdam den 16 February 1813.

. Eene solide Affaire met Huis en Pakhuys te huur of te koop; nader informatie by D. G. LOURON, m^re meubelaar, op de Leuvehaven, te Rotterdam.

Des Filets de cuivre pour Menuiserie, se trouvent en commissions, à des prix modiques, chez J. MARTVELDT *Cs. Zn.* Hoofdsteeq, n^o. 33 et 35, à Rotterdam.

P. O. I. S. P. E. L. S.
Le souffigné avertit ses pratiques, qu'il tient de nouveau un assortiment de *pois pelés*, dont les qualités sont assez connues; il les vend à six sous la livre. Il vend aussi d'excellentes *Chandelles moulées* à 48 sous les six livres et à huit sous et demi la livre.

L. RIETVELD, Oppert, F, n^o. 51, à Rotterdam.

Tous les créanciers ou débiteurs à la masse et succession de feu Monsieur *Bernardus van Heek*, en son vivant meunier, ayant demeuré hors la ville de Gouda, et y étant décédé le 27 Décembre 1812, sont invités de faire leurs réclamations et payemens, avant le premier Mars 1813, en l'étude du notaire HARDENBERG, section Q, n^o. 12.

Les places d'Instituteur et de Couturière dans l'hospice des orphelins à Gouda, étant vacantes le premier Avril prochain, on demande deux personnes pour les occuper, célibataires, de la religion réformée, âgées de 25 à 40 ans. S'adresser pour la place d'instituteur à la chambre des directeurs et pour celle de couturière à la chambre des directrices dudit hospice, tous les Mardi soirs de six à sept heures; il faudra se munir de certificats de ses talens et bonne conduite.

On prévient par la présente, qu'on vendra dans le Lombard de la ville de Delft, le Mercredi 10 Mars 1813, tous les gages surannés des mois d'Octobre, Novembre et Décembre 1811. Le dernier terme de remboursement est fixé à Mars prochain, et après ce jour aucun gage ne pourra être remboursé.

VENTE A LA SALLE DES VENTES,

Nieuwehaven, M, n^o. 214, à Rotterdam, le Lundi 22 Février 1813, de différentes pièces d'étoffes, savoir de très beaux velours rayés, en diverses couleurs, des piqués, des étoffes pour gilets, du beau dimitt, du drap bleu, et une quantité des Meubles, entre autres une chiffonnière, un bureau, des tables, des chaises, et autres effets. On pourra voir le tout Aujourd'hui 20 du courant de 9 à 5 heures. S'adresser pour des renseignements au directeur H. VERMEULEN.

VENTE JUDICIAIRE,

de Meubles, qui se fera le Mardi vingt-trois Février dix-huit cent-treize, à dix heures du matin, à la grande place à Rotterdam, consistant en Chaises, Tables, diverses Armoires de Boutique, Rideaux, Coffres, Comptoir, de la Batterie de cuisine et autres Effets, le tout à composer.

J. J. SUERHOFF, huisster.

VENTE PAR AUTORITÉ DE JUSTICE,

de Meubles, qui se fera le Mardi vingt-trois Février, dix-huit cent-treize, à onze heures du matin, à la grande place à Rotterdam, au plus offrant ou dernier enchérisseur.

Consistant en Tables, Chaises, Cabinets, Glaces, Tableaux, Fayence, Cuivre, Etain et autres effets.

J. J. SUERHOFF, huisster.

Des Parents ou tuteurs voulant placer leur Fils ou Pupille comme apprentif dans une grande Manufacture ou atelier, dans le département des Bouches de la Meuse, sont priés de s'adresser à BLUSSE et COMP. à Dordrecht, avec des lettres affranchies.

Kopere Inleg-Lysten, voor Schryfwerkers, in commissie te koop by J. MARTVELDT *Cs. Zn.*, in de Hoofdsteeq, n^o. 33 en 35, te Rotterdam, tot een civielen prys.

S P L I T - E R W T E N.

De ondergetekende berigt zyne begunstigers, dat zy zich weder kunnen voorzien van bovengemelde *Erwten*, welkers deugd over bekend is; de prys blijft vastgesteld op 6 stuiv. het pond. Ook zyn by hem te bekomen beste *gegoten Kaarsen*, tot 48 stuiv. de steen, het pond 8 en 1 halve stuiv.

L. RIETVELD, Oppert, F, n^o. 51, te Rotterdam.

Die iets te vorderen heeft van, of verschuldigd is aan den boedel en nalatenschap van wylen den Heer *Bernardus van Heek*, in leven pelmolenaar, gewoond hebbende en den 27 December 1812, even buiten de stad Gouda overleden, gelieven daarvan opgave of betaling te doen, voor of op den 1 Maart 1813, ten kantore van den notaris HARDENBERG, op de Westhaven, wyk Q, n^o. 12, binnen Gouda meer voormeld.

De posten van Schoolönderwyzer en Linnennaafter, in het weeshuis binnen de stad Gouda, met primo April aanstaande zullende vageren; worden alle, welke tot één dier bedieningen inclineren en de vereischte bekwaamheden hebbende, en behoorende tot het hervormd kerkgenootschap, in beiden gevallen ongehuwd, den ouderdom van 25 tot 40 jaren bereikende, uitgenoodigd, ten aanzien der schoolönderwyzerspost zich te vervoeegen ter kamer van regenten en die der naaisterspost ter kamer van regentesen, in het gemelde huis, alle Dingsdagen, des avonds van zes tot zeven uren; mits voorzien zynde van vereischte attestaten van hunne bekwaamheden en goed gedrag.

Wordt by dezen geadverteerd, dat in Stads Bank van Leeninge, binnen Delft, op Woensdag den 10 Maart 1813, verkooping zal worden gehouden van alle de Panden die als dan van de maanden October, November en December 1811, verstaan zyn; zullende de laatste afdoendag zyn den 2 Maart aanstaande, alzoo er na gemelden dag geene Panden meer zullen worden afgedaan.

VERKOOPING AAN DE VERKOOPZAAL,

op de Nieuwehaven, M, n^o. 214, te Rotterdam, op Maandag den 22 February 1813, van diverse Stukgoederen, als fyne gekperde Friwecien, in verscheiden kleuren, gedrukte Picqueen, Stoffen voor Vesten, fyne Dimitten, blauwe Lakens; benevens Meubilaire Goederen, als eene Chiffonniere, Werktafel, Bureau, Tafels, Stoelen en andere Goederen meer; alles Heden te zien van 9 tot 5 uren den 20 dezer. Nader onderrigting by den directeur H. VERMEULEN te bekomen.

VERKOOPING BY REGTERLYK GEZAG,

welke geschieden zal op Dingsdag den drie-en-twintigsten February agttienhonderd dertien, des voormiddags ten tien uren, op het plein der Grootte Markt, te Rotterdam, bestaande in Stoelen, Tafels, diverse glazen Winkelkasten, Gordynen, Koffers, Toonbank en Voetenbank, verder Koper, Tin en andere Goederen; alles om contanten gelde.

J. J. SUERHOFF, deurewaarder.

VERKOOPING BY REGTERLYK GEZAG

van Roerende Goederen en Huistraad, welke geschieden zal op Dingsdag den drie-en-twintigsten February agttienhonderd dertien, des voormiddags ten elf uren, op het plein der Grootte Markt, te Rotterdam, bestaande in Tafels, Stoelen, Cabinet, Spiegel, Schilderyen, Aardewerk, Koper, Tin en andere Goederen meer. Alles om contanten gelde.

J. J. SUERHOFF, deurewaarder.

Ouders of voogden genegen zynde hun Zoon of Pupil eene vooreem Bankwerker-Affaire als leerling te engageren, in het departement der Noord en van de Maas, adresseren zich met gefranquede brieven by BLUSSE en COMP. te Dordrecht.

VENTE VOLONTAIRE, PAR RABAI, S.

de la Savonnerie de Zon, cum annexis, à Utrecht.

L'on fait savoir à un chacun, que le notaire impérial PHILIP CHRISTIAN POPP, résidant à Utrecht, procédera le Samedi 20 Mars 1813, à quatre heures précises de relevée, au bureau des ventes publiques par notaires à Utrecht, à la vente par rabais, au plus offrant:

D'une belle et grande Maison bien construite, Fond et Jardin, Caves et Voutes, étant la Savonnerie des longtems renommée, nommée de Zon, dans la quelle la savonnerie a été exercée depuis nombre d'années ainsi que le commerce en Sel et en Huile, l'on et l'autre à plein succès et se continue encore avec grand débit, appropriés pour deux Demeures, des quelles la plus grande, nommée de Zon, et pourvue d'un Jardin et Fond, comme aussi d'une Cave et Voute extrêmement spacieux et sec, ainsi que de quatre loges très grande pour y placer le Sel, un Vestibule spacieux avec un grand Comptoir, grande Allée, et de plusieurs Appartemens, tant à l'Etage qu'au rez de Chaussée, tous tapisés, blafonnés et pourvus de manteaux de Cheminées en marbres, grande Greniers fêches de Magasin et Galetas, une grande Cuisine avec Fourneaux et Pompes à deux fortes d'eau et une deuxième Cuisine, y derrière avec un Four, Cuisine isolée et y dessous un Bac à Huile pour 250 ams, y joignant la Savonnerie, avec un Grenier à Tourbes y dessus, et deux grands Chaudrons de Savonnier, avec des Fourneaux en Maçonnerie, deux grands Bacs pour de Lessive, deux Bacs à Huile, l'un pour 100 et l'autre pour 175 ams; et ensuite une Maison nommée de Klok, y joignant la parcelle précédente, section B, n° 3 Item, une Kamere ou Demeure, dans la Jacobygasthuissteegje, autrement nommée het Donkere Gat, derrière la susdite Savonnerie, section B, n° 902, et finalement une Kamere ou Demeure, dans la ruelle dite Zwaansteegje, section B, n° 886, ensemble en un lot. La Savonnerie peut être prise en possession, ainsi que les Maisons, par l'acquéreur, immédiatement après l'adjudication, tandis que les Usensiles ainsi que tous ce qui en dépend pour l'exercice des affaires, comme elle s'exercent actuellement et y sont continuées, doivent être repris à des prix ultérieurement à fixer, par l'acquéreur. Plus amplement par les affiches et informations ultérieures en l'étude du notaire susdit. — En attendant les susdits immeubles sont à vendre de la main à la main.

VENTE PUBLIQUE.

Adjudication provisoire sur la mise à prix de cent florins, ou deux-cent-dix francs, le Mercredi 24 Mars 1813, à deux heures de relevée, en présence de Monsieur le Juge Mre SWELLENGREBEL, séant au palais de justice à Rotterdam, d'une Maison et Dépendances, située et sise côté est du Westewagenstraat, à Rotterdam, section E, n° 771 et 716 v, tenant à l'une côté à Reinier Wigmans et à l'autre côté à Cornelis Akkersdyk, s'étendant de devant de la rue jusque derrière à Jan Haakman, consistante en une vestibule, cuisine et deux chambres l'une au dessus de l'autre et un grenier sous le toit.

Ladite maison appartient à Jan Theodoor Ternade, frénétique, qui y a tenu boutique.

S'adresser pour des informations ultérieures à Mre Joannes Petrus Andreas van Waterschoot van der Gracht, avoué du poursuivant, en son bureau, Wynstraat, section B, n° 143, ou à Jan Wolfers, demeurant au Goudschen Cingel, banlieue de Rotterdam, section N, n° 64 et 61 v, tuteur dudit J. T. Ternade, ou bien à Cornelis Akkersdyk, domicilié de même à Rotterdam, Westewagenstraat, à côté de la maison à vendre, sect. E, n° 770 et 715, tuteur subrogé dudit frénétique.

La maison est à voir la veille de la vente.

VRYWILLIGE VERKOOPING, BY AFSLAG,

van de Zeepziedery de Zon, cum annexis, te Utrecht.

Men laat een iegelyk weten, dat de keizerlyke notaris PHILIP CHRISTIAN POPP, residerende te Utrecht, op Saturday den 20 Maart 1813, des namiddags ten vier uren precies, aan het bureau van publyke verkooping, opgericht door de notarissen te Utrecht, publyk, by afslag, aan den meest- en genoegbiedenden zal verkoopen:

Eene schoone groote en weldoortimmerde Huizinge, Erve en Tuin, Kelders en Kluizen, zynde de van ouds zeer gerenomeerde Zeepziedery, genaamd de Zon, waarin de zeepziedery sedert vele jaren is geëxerceerd, en benevens den handel in Zout en Oly, als nog met goed succes en een uitgestrekt debiet word gecontinueerd, tot twee Woonhuizen geappropriëerd, waar van het grootste genaamd de Zon, is voorzien van een Tuin en Erve, benevens een buitengewone groote en drooge Kelder en Kluis, met vier extra groote Zouthokken, voorts van een zeer groot Voorhuis, met een groot Kantoor, spatieuze Gang en van verscheiden zoo Boven- als Benedenkamers, allen behangen en gepl. ffonneerd en van marmere Schoorsteenmantels voorzien, extra groote drooge Bergzolders en Vlieringen; voorts een groote Keuken met Fournuizen, Regen- en Pompwaterspompen, en een tweede Keuken daar agter, met Oyen en Kombof, en onder dezelve een Olybak voor 250 aam, daar naast de Zeepziedery, waar boven een Turfzolder, en in dezelve twee groote Zeepketels met gemetselde Fournuizen, twaalf groote Loog- en twee Olybakken, een voor 100 en een voor 175 aam; wyders een Huis, genaamd de Klok, naast het voorgaande perceel, wyk B, n° 3. Item, een Kamer of Woning, in het Jakobygasthuissteegje, anders genaamd het Donkere Gat, agter de voorz. Zeepziedery, wyk B, n° 902, en eindlyk een Kamer of Woning, staande in het Zwaansteegje, wyk B, n° 880, te samen in éene koop; en kunnende de Zeepziedery en Huizinge door den kooper daadlyk by de toewyzinge worden aanvaard, en de Gereedschappen als anders benevens het geene verder tot de voortzetting der affaire, zoo als die thans word geëxerceerd en gecontinueerd, voor nader te bepalen pryzen door den kooper moeten worden overgenomen. Breeder by geaffigeerde bijjetten, en nader onderriagt ten kantore van gemelden notaris. — Blyvende inmiddels uit de hand te koop.

OPENBARE VERKOOPING.

Provisioneële toewyzing, op de te doene inzetting van den prys van honderd guldens, of tweehonderd-tien francs, op Woensdag den 24 Maart 1813, des namiddags ten twee uren ten overstaan van den Heer regter Mr. SWELLENGREBEL, zitting houdende in het paleis van justitie te Rotterdam, van een Huis en Erve, staande en gelegen aan de oostzyde van de Westewagenstraat te Rotterdam, wyk E, n° 771 oud en 716 nieuw, belend aan de eene zyde Reinier Wigmans en aan de andere zyde Cornelis Akkersdyk, strekkende voor van de straat tot agter aan Jan Haakman, bestaande in een voorhuis en keuken, voorts in twee vertrekken boven elkander en in een zolder onder het dak.

Het voormelde huis behoort aan Jan Theodoor Ternade, krankzinnige, welke in hetzelfde een winkel heeft gedaan.

Iemand nader onderriagtting begerende adresfere zich aan Mr. Joannes Petrus Andreas van Waterschoot van der Gracht, avoué van den poursuivant, ten zynen kantore in de Wynstraat, wyk B, n° 143, of aan Jan Wolfers, wonende op den Goudschen Cingel, onder de jurisdictie van Rotterdam, wyk N, n° 64 oud en 61 nieuw, voogd van gemelden J. T. Ternade, of wel aan Cornelis Akkersdyk, mede te Rotterdam woonachtig, in de Westewagenstraat, naast het te veilene pand, wyk E, n° 770 en 715, toezienende voogd van den meergemelden krankzinnigen.

Het voorn. huis zal daags vóór de veiling te zien zyn.

Les créanciers de la faillite de J. NOOTEN et COMP., à Maasfluis, qui sont restés en défaut de faire vérifier leurs titres de créances, sont appelés de nouveau à comparoître à cette fin, soit en personne, soit par fondés de pouvoir, munis de procurations dûment enregistrées, par devant Monsieur le Juge-commissaire de ladite faillite, Vendredi le 26 Février prochain, à midi, au local dit de Doele, au Haagscheveer, à Rotterdam. En même tems, tous les créanciers, dont les créances ont été vérifiées et affirmées, sont appelés à se faire trouver au susdit local le Doele, Mercredi le 3 Mars 1813, à onze heures du matin, afin d'entendre le compte des syndics provisoires et procéder à la confection du concordat ou nomination de syndics définitifs.

C. PHILIPPONA,
FRANC. NETSCHER et FILS,
syndics provisoires.

A louer directement une Campagne, nouvellement bâtie pourvue de plusieurs Chambres tapissées depuis peu, située sur le Schie, ayant vue sur la prairie, propre pour demeure d'hiver et d'été. S'adresser chez J. LUTSKENS, me. charpentier, au Haagscheveer, à Rotterdam.

A vendre à l'amiable, à cause de changement d'affaires, à des prix très modiques, une grande partie de Tuiles rouges, bien faites, par cent-mille ou par des quantités plus ou moins grandes, s'adresser à VAN WESTERKAPPEL et GROENENDYK, libraires, haute rue, à Rotterdam. Les lettres affranchies et marquées litt. Q.

A louer dans le Wynstraat, près de la Bourse, deux Chambres garnies, pourvue d'une isfue libre, s'adresser aux libraires VAN WESTERKAPPEL et GROENENDYK, rue Haute, à Rotterdam.

A vendre un Lit-d'Angel avec tapisserie de soie rouge, une Courte-Proiute doublée en soie, douze Chaises et un Canapé, et quatre Rideaux de la même étoffe, tous très-fraîches de couleur, et un Tapis de Smirne, long 12 aunes large 8 aunes et un quart, non découpé; s'adresser à J. BEUDEKER, mre tapisier, rue haute, section K, n°. 34, à Rotterdam.

Un jeune Homme, âgé de 22 ans, écrivant bien et sachant l'Aritmétique, et muni de bons certificats, désireroit s'engager dans un Bureau; il se charge aussi de faire chez soi ou en ville toutes sortes d'écritures; s'adresser à PH. TUINZING, libraire, Goudsche Wagenstraat, à Rotterdam.

En charge, à Rotterdam:

Le navire *nooit gedagt*, capitaine P. Ribbens, pour Zierikzee, pour partir la semaine prochaine; s'adresser chez le commissaire et facteur H. H. Schuller.

Le navire *le Moulin*, capitaine George Müller, pour Cologne, pour partir au plus tard le 28 Février 1813; s'adresser aux facteurs Klerk et Comp., dans le Wynstraat.

Le navire *la femme Seraphine*, capitaine D. van Huyzen, pour Middelbourg, pour partir Mardi le 23 Février; s'adresser chez C. de Haas Nz., commissaire, et H. de Kock Jz., facteur.

HOLLANDSCHE SCHOUWBURG,
onder directie van W. Bingley, geprivilegeerd, directeur der
Hollandische Schouwburgen in het departement der Monden
van de Maas, op heden Saturdag den 20 February 1813:

De crediteuren in het faillissement van J. NOOTEN en COMP., te Maasfluis, welke in gebreken zyn gebleven hunne Pretentien te doen verifiëren, worden by dezen nogmaals opgeroepen, omme te dien einde te compareren, het zy in persoon, het zy by gemagtigden, voorzien van behoorlyke geregistreeerde volmachten, voor Mynheer den rechter commissaris, in het voorn. faillissement, op Vrydag den 26 February aanstaande, des morgens ten twaalf uren, in den Doele op het Haagscheveer, te Rotterdam; en worden voorts alle de crediteuren, wier schuldvorderingen behoorlyk zyn geverifieerd en beëdigd, opgeroepen, om te compareren in het voorn. lokaal den Doele, te Rotterdam, op Woensdag den 3 Maart 1813, des morgens ten elf uren, ten einde te hooren de rekening van de provisioneele syndics en over te gaan tot het sluiten van een concordat of benoeming van definitive syndics.

C. PHILIPPONA,
FRANC. NETSCHER en ZONEN,
provisioneele syndics.

Te huur terstond, eene nieuw gebouwde Buitenplaats, voorzien van onderscheiden onlangs behangen vertrekken, hebbende het uitzigt over de weilanden, zeer geschikt voor een zomer- en winterverblyf, staande op de Schie; adres by J. LUTSKENS, mr. timmerman, op het Haagscheveer, te Rotterdam.

Door verandering van affaires worden uit de hand uitverkocht, voor een zeer matigen prys, eene groote party gave, welgebrande en op de keur beste Rynsche roode Dakpannen, by het honderd duizend, meerder of minder, na welgevallen. Adres by de boekhandelaars VAN WESTERKAPPEL en GROENENDYK, op de Hoogstraat, te Rotterdam. De brieven franco en gemerkt met de letter Q.

Te huur, in de Wynstraat, naby de Beurs, twee gemeubileerde Kamers, voorzien van vryen opgang enz. Te bevragen by de boekhandelaars VAN WESTERKAPPEL en GROENENDYK, op de Hoogstraat, te Rotterdam.

Te koop een Ledikant, met roode zyde damast behangsel en spreij met zyde voering, twaalf Stoelen en een Canapé, benevens vier Glasgordynen van dezelfde stof, zeer frisch van couleur, alsmede een *smirnaaisch* Tapyt, lang 12 el, breed 8 en 1 vierde el, onuitgesneden; te bevragen by J. BEUDEKER, mr. kamerbehangen, op de Hoogstraat, wyk K, n°. 34, te Rotterdam.

Een Jongeling, 22 jaren oud, goed kunnend schryven en rekenen, alsmede van goede attestatien voorzien, zag zich gaarne geplaatst op een Comptoir; hy schryft ook brieven of andere dingen aan zyn huis of by de lieden aan huis. Adres by PH. TUINZING, in de Goudsche Wagenstraat, te Rotterdam.

Te Rotterdam ligt in lading:

Het schip *nooit gedagt*, kaptein P. Ribbens, naar Zierikzee, om de volgende week te vertrekken; adres by den commissaris en factor H. H. Schuller.

Het schip *le Moulin*, kaptein George Müller, naar Keulen, om voor of uitterlyk op den 28 February 1813 te vertrekken; adres by de factours Klerk et Comp., in de Wynstraat.

Het schip *la femme Seraphine*, kaptein D. van Huyzen, om Dingsdag den 23 February naar Middelburg te vertrekken; adres by C. de Haas Nz., commissaris, et H. de Kock Jz., factor.

EMILIA GALOTTI, zeer beroemd treurspel, naar het hoogduitsch van Lessing; waarin de rol van Odoardo, door Bingley, zal worden uitgevoerd. Gevolgd van DE KETELAPPER VAN SAINT-FLOUR, blyspel, met zang.

Te ROTTERDAM,
ter drukkerij van BENJAMIN ARRENBURG,
in den Opiert, n°. 159 en 160.

A ROTTERDAM,
de l'imprimerie de BENJAMIN ARRENBURG,
dans l'Opiert, n°. 159 et 160.